

ANNUAIRE
DE LA
COMMISSION
DU DROIT
INTERNATIONAL

1998

Volume II
Première partie

Documents de la cinquantième session

NATIONS UNIES
New York et Genève, 2008



NOTE

Les cotes des documents de l'Organisation des Nations Unies se composent de lettres majuscules et de chiffres. La simple mention d'une cote dans un texte signifie qu'il s'agit d'un document de l'Organisation.

Le titre *Annuaire de la Commission du droit international* s'abrège en *Annuaire...*, suivi de la mention de l'année (par exemple, *Annuaire... 1997*).

Pour chaque session de la Commission du droit international, l'*Annuaire* comprend deux volumes :

Volume I : comptes rendus analytiques des séances de la session;

Volume II (1^{re} partie) : rapports des rapporteurs spéciaux et autres documents examinés au cours de la session;

Volume II (2^e partie) : rapport de la Commission à l'Assemblée générale.

Les références à ces ouvrages et les extraits qui en sont donnés se rapportent au texte définitif des volumes de l'*Annuaire* paraissant sous forme de publications des Nations Unies.

*

* *

Les rapports des rapporteurs spéciaux et autres documents examinés par la Commission au cours de sa cinquantième session, parus initialement sous forme reprographiée, sont reproduits dans le présent volume compte tenu des rectificatifs publiés par le Secrétariat et avec les modifications de forme qu'exige la présentation des textes.

A/CN.4/SER.A/1998/Add.1 (Part 1)

PUBLICATION DES NATIONS UNIES

Numéro de vente : F.00.V.11 (Part 1)
ISBN 978-92-1-233350-2

ISSN 0497-9877

TABLE DES MATIÈRES

| | <i>Pages</i> |
|--|--------------|
| Abréviations et sigles..... | iv |
| Note concernant les citations..... | v |
| Responsabilité des États (point 2 de l'ordre du jour) | |
| <i>Document A/CN.4/490 et Add.1 à 7.</i> – Premier rapport sur la responsabilité des États, par M. James Crawford, rapporteur spécial..... | 1 |
| <i>Document A/CN.4/488 et Add.1 à 3.</i> – Commentaires et observations reçus des gouvernements..... | 79 |
| Responsabilité internationale pour les conséquences préjudiciables découlant d'activités qui ne sont pas interdites par le droit international (prévention des dommages transfrontières résultant d'activités dangereuses) [point 3 de l'ordre du jour] | |
| <i>Document A/CN.4/487 et Add.1.</i> – Premier rapport sur la prévention des dommages transfrontières résultant d'activités dangereuses, par M. Pemmaraju Sreenivasa Rao, rapporteur spécial..... | 175 |
| Les réserves aux traités (point 4 de l'ordre du jour) | |
| <i>Document A/CN.4/491 et Add.1 à 6.</i> – Troisième rapport sur les réserves aux traités, par M. Alain Pellet, rapporteur spécial..... | 223 |
| La nationalité en relation avec la succession d'États (point 5 de l'ordre du jour) | |
| <i>Document A/CN.4/489.</i> – Quatrième rapport sur la nationalité en relation avec la succession d'États, par M. Václav Mikulka, rapporteur spécial..... | 309 |
| Protection diplomatique (point 6 de l'ordre du jour) | |
| <i>Document A/CN.4/484.</i> – Rapport préliminaire sur la protection diplomatique, par M. Mohamed Bennouna, rapporteur spécial..... | 317 |
| Actes unilatéraux des États (point 7 de l'ordre du jour) | |
| <i>Document A/CN.4/486.</i> – Premier rapport sur les actes unilatéraux des États, par M. Víctor Rodríguez Cedeño, rapporteur spécial..... | 327 |
| Répertoire des documents de la cinquantième session | 347 |